

外國人自行擇居 切結書(範例)雙語

本人 Wendy (護照號碼: AC123456 , 手機: 0905-123456) 在此聲明, 雇主: 大心股份有限公司 原本有提供宿舍供我使用, 因我想要自己選擇居住處所, 與親友同住 自行租屋 (需檢附租賃契約), 所以向公司提出外宿申請。

外宿地址: 彰化市櫻花路2段100號、

房東: 王小明、房東電話: 0911-654321, 月租金: 3000元。日後若居住地址異動, 我會主動告知雇主或仲介公司, 俾便辦理外國人住宿地址變更通報, 另居住在外期間我會遵守台灣法令規定、維護環境清潔及注意自身安全, 特立此切結。

切結人簽名: Wendy 溫蒂 *Wendy*

簽署日期: 114年1月23日

泰國翻譯

หนังสือยินยอมเลือกที่พักอาศัยเองสำหรับชาวต่างชาติ

ข้าพเจ้า Wendy (หมายเลขหนังสือเดินทาง: AC123456 เบอร์โทรศัพท์: 0905-123456) ขอแจ้งว่า นายจ้าง : บริษัทต้าชิน จำกัด ได้จัดหาที่พักให้ข้าพเจ้าพัก แต่เนื่องจากข้าพเจ้าต้องการเลือกที่จะพักอาศัยเอง อาศัยอยู่กับเพื่อนหรือญาติ เข้าที่พักเอง (ต้องแนบสัญญาการเช่า) จึงได้ยื่นคำร้องขอพักอาศัยหอพักข้างนอกต่อบริษัท ที่อยู่สำหรับหอพักอาศัยข้างนอก : เลขที่ 100 ถนนอิงฮวา ตรอก 2 เมืองจางฮวา เจ้าของบ้าน: Wang Xiao Ming เบอร์โทรศัพท์เจ้าของบ้าน : 0911-654321 ค่าเช่ารายเดือน : 3,000 ดอลลาร์ไต้หวัน ในวันข้างหน้าหากมีการเปลี่ยนแปลงที่อยู่ ข้าพเจ้าจะแจ้งให้นายจ้างหรือบริษัทเอเยนตรีรับทราบ เพื่อดำเนินการแจ้งเปลี่ยนแปลงที่อยู่สำหรับชาวต่างชาติ นอกจากนี้ ในระหว่างที่พักอาศัยหอพักข้างนอก ข้าพเจ้าจะปฏิบัติตามกฎหมายของไต้หวัน รักษาความสะอาดของสิ่งแวดล้อม และดูแลความปลอดภัยของตนเอง จึงขอรับรองตามนี้

ลงชื่อ: Wendy *Wendy*

วันที่ลงนาม: วันที่ 23 เดือน มกราคม ปี 2025